

"KASPERSKY LAB" GALUTINIO VARTOTOJO LICENCIJOS SUTARTIS

SVARBUS TEISINIS PRANEŠIMAS VISIEMS VARTOTOJAMS: ATIDŽIAI PERSKAITYKITE LICENCINĘ SUTARTĮ, PRIEŠ PRADĖDAMI VARTOTI PROGRAMINĘ ĮRANGĄ.

PASPAUDĘ MYGTUKĄ "SUTINKU" LICENCINĖS SUTARTIES LANGE ARBA ĮVESDAMI ATITINKAMUS SIMBOLIUS (-I), JŪS SUTINKATE LAIKYTIŠ ŠIOS SUTARTIES TERMINŲ IR SĄLYGŲ. TOKS VEIKSMAS BUS LAIKOMAS JŪSŲ PARAŠU IR REIKŠ, KAD JŪS SUTINKATE BŪTI ŠIOS SUTARTIES ŠALIMI IR KAD ŠI SUTARTIS GALIOJA TAIP PAT, KAIP BET KURIS JŪSŲ APSVARSTYTAS IR PASIRAŠYTAS RAŠYTINIS SUSITARIMAS. JEIGU JŪS NESUTINKATE SU VISOMIS ŠIOS SUTARTIES NUOSTATOMIS IR SĄLYGOMIS, NUTRAUKITE PROGRAMINĖS ĮRANGOS DIEGIMĄ IR NEĮDIEKITE PROGRAMINĖS ĮRANGOS.

PASPAUDĘ MYGTUKĄ "SUTINKU" LICENCINĖS SUTARTIES LANGE ARBA ĮVEDEĮ ATITINKAMĄ SIMBOLĮ (-IUS), JŪS SUTINKATE LAIKYTIŠ ŠIOS SUTARTIES NUOSTATŲ IR SĄLYGŲ.

1. Apibrėžtys

- 1.1. Programinė įranga reiškia programinę įrangą su bet kuriais atnaujinimais ir su jais susijusia medžiaga.
- 1.2. Teisių turėtojas (visų - išimtinių ar kitaip susijusių su Programine įranga - teisių turėtojas) reiškia "Kaspersky Lab" ZAO - bendrovę, registruotą pagal Rusijos Federacijos įstatymus.
- 1.3. Kompiuteris (-iai) reiškia techninę (-es) priemonę (-es), įskaitant asmeninius kompiuterius, nešiojamus kompiuterius, kompiuterizuotas darbo vietas, asmeninius skaitmeninius asistentus, "išmaniuosius telefonus", rankinius įtaisus, ar kitus elektroninius prietaisus, kuriems Programinė įranga buvo sukurta, kur Programinė įranga bus įdiegta ir (arba) naudojama.
- 1.4. Galutinis vartotojas (Jūs / Jūsų) reiškia asmenį (-is), diegiantį (-čius) arba naudojantį (-čius) Programinę įrangą savo vardu, arba kuris (-ie) legaliai naudoja Programinės įrangos kopiją, arba, jeigu Programinė įranga parsųsta ar įdiegta organizacijos vardu, pavyzdžiui, darbdavio, "Jūs" toliau reiškia organizaciją, kuriai Programinė įranga buvo parsųsta ar įdiegta ir kuriai atstovauja autorizuotas atstovas, įgaliotas sutikti su Sutartimi jos vardu. Šiuose punktuose terminas "organizacija" be apribojimų taikomas visiems partneriams, ribotos atsakomybės bendrovėms, korporacijoms, asociacijoms, uždarosioms akcinėms bendrovėms, koncernams, bendroms įmonėms, darbo organizacijoms, neįregistruotoms organizacijoms arba valstybinėms įstaigoms.
- 1.5. Partneris (-iai) reiškia organizacijas ar asmenį (-is), kuris (-ie) platina Programinę įrangą pagal susitarimą ir licenciją, gautą iš Teisių turėtojo.
- 1.6. Atnaujinimas (-ai) reiškia visus atnaujinimus, peržiūrėjimus, kodus, patobulinimus, pataisymus, pakeitimus, kopijas, papildymus ar techninės priežiūros paketus ir t. t.

1.7. Vartotojo vadovas reiškia vartotojo vadovą, administratoriaus instrukcijas, žinyną ir susijusią aiškinamąją ar kitokią medžiagą.

2. Licencijos suteikiamos teisės

2.1. Teisių turėtojas garantuoja Jums neišskirtinę licenciją saugoti, laikyti, įdiegti, vykdyti, ir rodyti ("naudoti") Programinę įrangą nustatytame skaičiuje kompiuterių, siekiant apsaugoti Jūsų kompiuterius, kuriuose Programinė įranga įdiegta, nuo Vartotojo vadove aprašytų grėsmių pagal visus techninius reikalavimus, aprašytus Vartotojo vadove, ir atsižvelgiant į šios Sutarties ("Licencija") sąlygas, Jūs sutinkate su šios licencijos reikalavimais:

Bandomoji versija. Jei gavote, parsisiuntėte ir (arba) įdiegėte Programinės įrangos bandomąją versiją, Jums yra suteikiama bandomoji Programinės įrangos licencija, Jūs galite naudoti Programinę įrangą tik vertinimo tikslams ir tik per vieną taikytiną vertinimo laikotarpį, nebent jei nurodyta kitaip, nuo pirminio įdiegimo datos. Bet koks Programinės įrangos naudojimas kitiems tikslams arba pasibaigus vertinimo laikotarpiui yra griežtai draudžiamas.

Kelių programinių aplinkų Programinė įranga; daugelio kalbų Programinė įranga; dvigubos laikmenos Programinė įranga; keletas kopijų; rinkiniai. Jei naudojate skirtingas Programinės įrangos versijas ar skirtingų kalbų Programinės įrangos versijas, jei Jūs gaunate Programinę įrangą daugialypėje laikmenoje, jei kitaip gaunama daug Programinės įrangos kopijų, arba jei gavote Programinę įrangą kartu su kita Programine įranga, bendras leidžiamas skaičius Jūsų kompiuterių, kuriuose įdiegta Programinė įranga, turi atitikti kompiuterių skaičių, nurodytą licencijoje, gautoje iš Teisių turėtojo, nebent licencija leidžia kitaip, kiekviena įsigyta licencija suteikia Jums teisę įdiegti ir naudoti Programinę įrangą tokiam skaičiui kompiuterių, koks nurodytas 2.2 ir 2.3 punktuose.

2.2. Jei Programinė įranga buvo įsigyta fizinėje laikmenoje, Jūs turite teisę naudoti Programinę įrangą apsaugoti tokiam skaičiui kompiuterių, kaip yra nurodyta ant Programinės įrangos paketo.

2.3. Jei Programinė įranga buvo įsigyta internetu, Jūs turite teisę naudoti Programinę įrangą tokiam kompiuterių skaičiui apsaugoti, kuris buvo nurodytas, kai Jūs įsigijote licenciją.

2.4. Jūs turite teisę pasigaminti Programinės įrangos kopiją tik atsarginiais tikslais ir tik pakeičiant teisiškai priklausančią kopiją, jei tokia kopija yra prarasta, sunaikinta arba tampa netinkama naudoti. Ši atsarginė kopija negali būti naudojama kitais tikslais ir turi būti sunaikinta, kai Jūs prarandate teisę naudotis Programine įranga, arba kai Jūsų licencija baigiasi arba yra nutraukiama dėl bet kokios kitos priežasties, atsižvelgiant į galiojančius teisės aktus toje šalyje, kurioje Jūs naudojate Programinę įrangą.

2.5. Jūs galite perleisti neišimtinę licenciją naudoti Programine įranga kitiems asmenims pagal licenciją, suteiktą Jums Teisių turėtojo su sąlyga, kad gavėjas sutinka būti saistomas visų šios sutarties sąlygų ir pakeisti Jus visiškai pagal suteiktą licenciją iš Teisių turėtojo. Jei Jūs visiškai perleisite Teisių turėtojo

suteiktas teises naudotis Programine įranga, Jūs privalote sunaikinti visas Programinės įrangos kopijas, įskaitant atsargines kopijas. Jei Jūs esate perduodamos licencijos gavėjas, Jūs turite sutikti ir laikytis visų šios Sutarties nuostatų ir sąlygų. Jei Jūs nesutinkate laikytis visų šios Sutarties nuostatų ir sąlygų, Jūs negalite įdiegti ir (arba) naudoti Programinę įrangą. Jūs taip pat sutinkate, kad kaip perleistos licencijos gavėjas Jūs neturite jokių papildomų ar geresnių teisių nei originalus galutinis vartotojas, kuris įsigijote Programinę įrangą iš Teisių turėtojo.

2.6. Kad galėtumėte naudotis programine įranga, Jums gali reikėti užsiregistruoti asmenini Mano "Kaspersky" abonementą.

2.7. Nuo Programinės įrangos aktyvizavimo laiko arba po licencijos rakto failo įdiegimo (bandomajai Programinės įrangos versijai taikoma išimtis), Jūs turite teisę gauti šias paslaugas per apibrėžtą laikotarpį, nurodytą ant Programinės įrangos paketo (jei Programinė įranga buvo įsigyta fizinėje laikmenoje) arba nurodytą įsigijimo metu (jeigu Programinė įranga buvo įsigyta internetu):

- Programinės įrangos atnaujinimus internetu, kai Teisių turėtojas paskelbia juos savo interneto svetainėje arba per kitas interneto paslaugas. Bet kokie atnaujinimai, kai juos galite gauti, tampa Programine įranga ir jiems taikomos šios Sutarties sąlygos;

- Techninė pagalba internetu ir techninio aptarnavimo telefonu tarnyba;

- Prieiga prie Teisės turėtojo informacijos ir papildomų šaltinių.

3. Aktyvizacija ir terminai

3.1. Jei Jūs pakeisite savo kompiuterį arba keisite jame įdiegtą kitų gamintojų programinę įrangą, Teisių turėtojas gali Jūsų pareikalauti pakartoti Programinės įrangos aktyvizavimą ar licencijos rakto failo įdiegimą, kurių skaičius Teisių turėtojo gali būti apribotas.

3.2. Jei Programinė įranga buvo įsigyta fizinėje laikmenoje, Programinė įranga, Jums priėmus šią Sutartį, gali būti naudojama tuo laikotarpiu, kuris yra nurodytas ant pakuotės ir prasideda priėmus šią Sutartį.

3.3. Jei Programinė įranga buvo įsigyta internetu, kai Jūs patvirtinate šią Sutartį, ji gali būti naudojama tuo laikotarpiu, kuris buvo nurodytas įsigyjant.

3.4. Jei Programinė įranga buvo įsigyta fizinėje laikmenoje, skirtoje pratęsti teisę naudotis anksčiau įgyta Programine įranga, Jūs galite pakartoti Programinės įrangos aktyvizavimą tik tuomet, jei aktyvizacijos kodas anksčiau įsigytai Programinei įrangai tebegalioja. Jei tokio aktyvizavimo kodo nėra, laikotarpis veiksmingai naudoti Programinę įrangą bus ribojamas atsižvelgiant į informaciją, nurodytą ant Programinės įrangos paketo.

3.5. Jūs turite teisę naudoti bandomąją Programinės įrangos versiją, kaip numatyta 2.1 punkte be jokių mokesčių vienam taikytinam vertinimo laikotarpiui (30 dienų) nuo Programinės įrangos aktyvizavimo pagal šią Sutartį su sąlyga, kad bandomoji versija nesuteikia Jums atnaujinimų ir techninės pagalbos internetu bei Techninės pagalbos telefono linija. Jei Teisių turėtojas nustatys kitą vieną taikytiną vertinimo laikotarpį, Jūs būsite informuoti pranešimu.

3.6. Jūsų licencija naudoti Programinę įrangą galioja tik tam tikrą laikotarpį, kaip nurodyta 3.2 arba 3.3 punktuose (kai taikoma) ir likęs laikas gali būti peržiūrėtas kaip tai aprašyta Vartotojo vadove. Pasibaigus šiame punkte nurodytam galiojimo laikui, Programinė įranga gali būti automatiškai išjungta ir gali pereiti į neaktyvią būseną arba toliau veikti su ribotomis funkcijomis.

3.7. Jei Jūs įsigijote Programinę įrangą, kuri skirta naudoti daugiau nei viename kompiuteryje, tada Jūsų Programinės įrangos naudojimo licencija galioja tik tam tikrą laikotarpį, skaičiuojamą nuo Programinės įrangos aktyvinimo ar licencijos rakto failo įdiegimo į pirmąjį kompiuterį.

3.8. Neapribojant jokių kitų Teisių turėtojo turimų teisių gynimo būdų pagal teisę ar teisingumą, jeigu Jūs pažeidžiate kurias nors šios Sutarties sąlygas, Teisių turėtojas visais atvejais turi teisę, nepateikdamas Jums pranešimo, panaikinti šią licenciją naudoti Programinę įrangą, neatlyginant pirkimo kainos ar kurios nors jos dalies.

3.9. Jūs sutinkate, kad naudodamiesi Programine įranga ir bet kokia ataskaita ar informacija, gauta naudojantis šią Programine įranga, Jūs laikysitės visų taikomų tarptautinių, nacionalinių, valstybinių, regioninių ir vietinių įstatymų ir taisyklių, įskaitant, be apribojimų, privatumo, autoriaus teisių, eksporto kontrolės ir padorumo įstatymus.

3.10. Išskyrus atvejus, kai Sutartyje aiškiai numatyta kitaip, Jūs negalite perleisti Jums suteiktų teisių pagal šią Sutartį arba šioje Sutartyje numatytų įsipareigojimų.

3.11. Teisių turėtojas pasilieka teisę apriboti aktyvizavimo galimybę ne tame regione, kuriame Programinė įranga buvo įsigyta iš Teisių turėtojo ir (arba) jo partnerių.

3.12. Jei Jūs įsigijote Programinę įrangą su aktyvizavimo kodu galiojančiu kalbos lokalizacijos programinei įrangai tame regione, kuriame ji buvo įsigyta iš Teisių turėtojo arba jo partnerių, Jūs negalite įjungti Programinės įrangos taikydami aktyvizavimo kodą, skirtą kitos kalbos lokalizacijai.

3.13. 3.11 ir 3.12 punktuose nurodytais apribojimų atvejais informacija apie šiuos apribojimus yra pateikiama ant pakuotės ir (arba) Teisių turėtojo ir (arba) jo partnerių svetainėje.

3.14. Kad galėtų patikrinti Programinės įrangos naudojimo teisėtumą, Teisių turėtojas pasilieka teisę naudoti priemones, tikrinančias, ar naudojate licencijuotą Programinės įrangos kopiją.

Programinė įranga gali persiųsti Teisių turėtojui licencinę informaciją, reikalingą patvirtinti Programinės įrangos naudojimo teisėtumą. Jei patikrinimo neįmanoma atlikti per tam tikrą laikotarpį, nurodytą Naudotojo vadove, Programinė įranga veiks su ribotomis funkcijomis.

4. Techninė pagalba

4.1. Šios Sutarties 2.7 punkte aprašyta Techninė pagalba Jums pradedama tiekti tada, kai yra įdiegiamas naujausias Programinės įrangos Atnaujinimas (išskyrus Programinės įrangos bandomąją versiją) pagal Techninės pagalbos taisykles.

Techninės pagalbos tarnybą ir jos taisykles galima rasti: <http://support.kaspersky.com>.

4.2. Vartotojo duomenys, nurodyti Asmeniniame kabinete/Mano Kaspersky sąskaitoje, gali būti naudojami Techninės pagalbos specialistų tik apdorojant Vartotojo prašymą.

5. Informacijos rinkimas

5.1. Įvykus klaidai Programinės įrangos diegimo metu, Jūs sutinkate automatiškai persiųsti informaciją apie klaidos kodą, naudojamos Programinės įrangos platinamąjį paketą, informaciją apie kompiuterį bei diegimo programos duomenis apie Programinės įrangos diegimą.

5.2. Kad būtų didesnis saugumas darbo metu, Jūs sutinkate automatiškai teikti informaciją apie apdorotų failų kontrolines sumas (MD5), informaciją, skirtą nustatyti URL reputaciją, Programinės įrangos pranešimų naudojimo statistiką, brokalo statistiką, informaciją apie Programinės įrangos versiją ir aktyvinimą, informaciją apie indentifikuotų grėsmių tipus, taip pat apie naudojamus skaitmeninius sertifikatus ir informaciją, reikalingą patvirtinti jų tikrumą. Jei kompiuteryje yra TPM (Trusted Platform Module), taip pat sutinkate teikti TPM ataskaitą apie kompiuterio operacinės sistemos paleidimo procesą bei informaciją, reikalingą patvirtinti ataskaitos tikrumą.

5.3. Siekiant pagerinti saugumo supratimą susijusį su naujomis grėsmėmis ir jų šaltiniais ir siekiant pagerinti Jūsų informacijos apsaugos lygį, Teisių turėtojas, gavęs Jūsų sutikimą, kaip buvo aiškiai patvirtinta "Kaspersky Security Network" duomenų rinkimo pareiškime, aiškiai turi teisę gauti tokią informaciją. Galite išjungti "Kaspersky Security Network" paslaugą diegimo metu. Be to, Jūs galite įjungti ir išjungti "Kaspersky Security Network" paslaugą bet kuriuo metu programinės įrangos parinkčių puslapyje. Jūs taip pat pripažįstate ir sutinkate, kad bet kokia Teisių turėtojo surinkta informacija gali būti naudojama stebėti ir skelbti pranešimus apie saugumo rizikos tendencijas išskirtinai Teisių turėtojo nuožiūra.

5.4. Programine įranga nėra apdorojami jokie asmenį identifikuojantys duomenys, ir duomenų apdorojimas nėra derinamas su jokia asmenine informacija.

5.5. Jei nenorite, kad Programine įranga surinkta informacija būtų siunčiama Teisių turėtojui, neturėtumėte įjungti ir (arba) išjungti "Kaspersky Security Network" paslaugos.

6. Apribojimai

6.1. Jūs negalite imituoti, klonuoti, nuomoti, skolinti, išnuomoti, parduoti, pakeisti, dekompiliuoti ar perdaryti Programinės įrangos arba išardyti ar kurti išvestinius darbus, remiantis Programine įranga ar jos dalimi; vienintelė išimtis gali būti galiojančiais teisės aktais Jums suteikta neatšaukiama teisė, ir Jūs jokių kitokių būdu nesupaprastinsite bet kokios Programinės įrangos dalies į žmogui suprantamą skaitymo formą ar perkelsite licencijuotą programinę įrangą arba bet kokią licencijuotos programinės įrangos dalį, nei leisite tai atlikti bet kuriai trečiajai šaliai, išskyrus kiek šis apribojimas yra aiškiai uždraustas galiojančių teisės aktų. Nei Programinės įrangos dvejetainis kodas, nei šaltinio kodai, negali būti naudojami atvirkštinei duomenų inžinerijai iš naujo atkurti patentuotą programos algoritmą. Teisių turėtojas ir (arba), priklausomai nuo atvejo, jo tiekėjai išlaiko visas teises, kurios nėra aiškiai suteikiamos pagal šį dokumentą. Bet koks neteisėtos Programinės įrangos naudojimo padarinys yra neatidėliojamas ir automatiškas Sutarties ir pagal šį

dokumentą suteiktos licencijos nutraukimas ir dėl to Jūs galite būti traukiamas baudžiamojon ir (arba) administracinėn atsakomybėn.

6.2. Jūs negalite perduoti teisės naudoti Programinę įrangą trečiajai šaliai, išskyrus kaip nurodyta šios Sutarties 2.5 punkte.

6.3. Jūs negalite suteikti aktyvizavimo kodo ir (arba) licencijos rakto failo trečiosioms šalims arba leisti trečiosioms šalims susipažinti su aktyvizavimo kodu ir (arba) licencijos raktu, kurie yra laikomi Teisių turėtojo konfidencialiais duomenimis, ir Jūs prideramai saugosite aktyvizavimo kodą ir (arba) licencijos raktą su sąlyga, kad Jūs galėsite perduoti aktyvizavimo kodą ir (arba) licencijos raktą trečiosioms šalims tik kaip nurodyta šios Sutarties 2.5 punkte. Laikykite aktyvizavimo kodą saugioje vietoje iki licencijos galiojimo laikotarpio pabaigos.

6.4. Jūs negalite nuomoti, nuomoti išpirktinai ar skolinti Programinės įrangos jokiai trečiajai šaliai.

6.5. Jūs negalite naudoti Programinės įrangos kurti duomenims ar Programinei įrangai, naudojamai aptikti, blokuoti ar šalinti grėsmes, kurios aprašytos Vartotojo vadove.

6.6. Teisių turėtojas turi teisę blokuoti licencijos Programinei įrangai naudojimą, jei Jūs pažeisite bet kurią iš šios Sutarties nuostatų arba sąlygų, ir be jokių grąžinamųjų išmokų Jums.

6.7. Jei Jūs naudojate bandomąją Programinės įrangos versiją, Jūs neturite teisės gauti šios Sutarties 4 punkte nurodytos Techninės pagalbos ir Jūs neturite teisės perleisti licencijos ar teisės naudotis Programine įranga bet kuriai trečiajai šaliai.

7. Ribota garantija ir atsakomybės apribojimas

7.1. Teisių turėtojas garantuoja, kad Programinė įranga veiks pagal specifikacijas ir aprašymą, išdėstytą Vartotojo vadove, tačiau su ta sąlyga, kad tokia ribota garantija netaikoma: (w) Jūsų kompiuterio trūkumams ir su jais susijusiems pažeidimams, dėl kurių Teisių turėtojas aiškiai atsisako bet kokių garantijų ir atsakomybės; (x) sutrikimams, defektams arba gedimams, atsirandantiems dėl neteisingo naudojimo; piktnaudžiavimo; avarijos; aplaidumo; netinkamo įdiegimo, veikimo ar techninės priežiūros; vagystės; vandalizmo; stichinių nelaimių; teroro aktų; maitinimo įtampos gedimų ir šuolių; avarijų; įtampos kitimo, neleistino modifikavimo ar remonto bet kurios šalies, išskyrus gavusių Teisių turėtojo leidimą; arba bet kokios trečiosios šalies ar Jūsų veiksmų ir priešasčių, kurių Teisių turėtojas negali kontroliuoti; (y) bet kokių defektų jei apie juos nepranešta Teisių turėtojui, kai tik defektas atsiranda pirmą kartą; ir (z) nesuderinamumą, sukeltų aparatūros ir (arba) Programinės įrangos sudėtinių dalių, įdiegtų Jūsų kompiuteryje.

7.2. Jūs suvokiate, pripažįstate ir sutinkate, kad nėra Programinės įrangos be klaidų; patariame pasidaryti atsargines kompiuterio informacijos kopijas pasirenkant Jums tinkamus intervalus ir laikmenų patikimumą.

7.3. Teisių turėtojas nepateikia jokios garantijos, kad Programinė įranga veiks tinkamai, jeigu bus pažeistos Vartotojo vadove ar šioje Sutartyje aprašytos nuostatos.

7.4. Teisių turėtojas negarantuoja, kad Programinė įranga veiks tinkamai, jei Jūs reguliariai neatsisiųsite atnaujinimų, kaip nurodyta šios Sutarties 2.7 punkte.

7.5. Teisių turėtojas negarantuoja apsaugos nuo Vartotojo vadove aprašytų grėsmių pasibaigus laikotarpiui, kuris nurodytas 3.2 arba 3.3 šios Sutarties punktuose ar po to, kai Programinės įrangos naudojimo licencija yra nutraukiama dėl bet kokios priežasties.

7.6. Jus pripazistate, kad Programine iranga bus tiekama su numatytosiomis standartinėmis "Kaspersky" nuostatomis, ir tik jus atsakote už jusu reikalavimus atitinkancia Programines irangos konfiguracija.

7.7. PROGRAMINĖ ĮRANGA YRA PATEIKIAMA "KAIP YRA" IR TEISIŲ TURĖTOJAS NEPRIIMA JOKIŲ NUSISKUNDIMŲ IR NEPATEIKIA JOKIŲ GARANTIJŲ JOS NAUDOJIMUI AR JOS VEIKIMUI. IŠSKYRUS BET KURIAŲ GARANTIJA, SĄLYGĄ, PAREIŠKIMĄ ARBA GALIOJIMO TERMINĄ, KURIE NEGALI BŪTI NETAIKOMI ARBA APRIBOJAMI PAGAL GALIOJANČIUS ĮSTATYMAS, TEISIŲ TURĖTOJAS IR JO PARTNERIAI NENUMATO JOKIOS GARANTIJOS, SĄLYGOS, PAREIŠKIMO ARBA GALIOJIMO TERMINO (AIŠKIAI IŠREIKŠTO ARBA NUMANOMO, AR TAI BŪTŲ PAGAL ĮSTATUS, BENDRAJĄ TEISĘ, PAPROČIUS, PANAUDOJIMĄ AR KITAIP) DĖL BET KURIO KLAUSIMO, ĮSKAITANT, BET TUO NEAPSIRIBOJANT, TREČIOJO ASMENS TEISIŲ NEPAŽEIDIMĄ, TINKAMUMĄ REALIZUOTI, TINKAMĄ KOKYBĘ, INTEGRAVIMĄ ARBA PRITAIKOMUMĄ TAM TIKRAI PASKIRČIAI. JŪS PRISIIMATE VISUS TRŪKUMUS IR VISĄ RIZIKĄ, VYKDYMUI IR ATSAKOMYBĘ UŽ PROGRAMINĖS ĮRANGOS PASIRINKIMĄ PASIEKTI SAVO NORIMŲ REZULTATŲ, JOS ĮDIEGIMĄ, NAUDOJIMĄ BEI REZULTATUS, GAUTUS IŠ PROGRAMINĖS ĮRANGOS. NERIBOJANT ANKŠČIAU IŠDĖSTYTŲ NUOSTATŲ, TEISIŲ TURĖTOJAS NEATSAKO UŽ JOKIUS NUSISKUNDIMUS IR NETEIKIA JOKIŲ GARANTIJŲ, KAD PROGRAMINĖ ĮRANGA BUS BE KLAIDŲ IR VEIKS BE PERTRAUKŲ AR KITŲ GEDIMŲ ARBA KAD PROGRAMINĖ ĮRANGA ATITIKS BET KURIUOS ARBA VISUS ATSKLEISTUS AR NEATSKLEISTUS TEISIŲ TURĖTOJUI JŪSŲ REIKALAVIMUS.

8. Išimtyt ir Atsakomybės apribojimas

8.1. TIEK, KIEK LEIDŽIA GALIOJANTIS ĮSTATYMAS, JOKIU ATVEJU TEISIŲ TURĖTOJAS ARBA JO PARTNERIAI NEBUS ATSAKINGI UŽ BET KOKIUS ATSITIKTINIUS, BAUDŽIAMUOSIUS, NETIESIOGINIUS AR PASEKMIŲ NUOSTOLIUS (ĮSKAITANT, BET NEAPSIRIBOJANT, NUOSTOLIAIS DĖL PELNO ARBA KONFIDENCIALUMO ARBA KITA INFORMACIJA, VERSLO TRIKDŽIUS, DĖL PRIVATUMO PRARADIMO, DĖL KORUPCIJOS, PATIRTOS ŽALOS AR DUOMENŲ AR PROGRAMOS PRARADIMO, UŽ NESUGEBĖJIMĄ ĮVYKDYTI BET KOKIOS PAREIGOS, ĮSKAITANT IR BET KOKIĄ ĮSTATYMŲ NUSTATYTĄ PAREIGĄ, TARNYBINIO SĄŽININGUMO AR PAGRĮSTO RŪPESTINGUMO PAREIGĄ, DĖL NERŪPESTINGUMO, DĖL EKONOMINIŲ NUOSTOLIŲ, IR UŽ VISUS KITUS MATERIALINIUS ARBA KITUS NUOSTOLIUS) KURIE ATsiranda DĖL ARBA KOKIU NORS BŪDU, KURIS YRA SUSIJĘS SU NAUDOJIMO AR NEGALĖJIMO NAUDOTIS PROGRAMINE ĮRANGA, TEIKIMU IR NEVEIKIMU, NEGALĖJIMU TEIKTI PARAMĄ AR KITAS PASLAUGAS, INFORMACIJĄ, PROGRAMINĘ ĮRANGĄ, IR SUSIJUSĮ TURINĮ PER ĮRANGĄ AR GALI KITAIP NE PAGAL SUSITARIMĄ NAUDOTI PROGRAMINĘ ĮRANGĄ, ARBA KITOKIU BŪDU NE PAGAL BET KOKIAS SU ŠIO SUSITARIMO NUOSTATAS, ARBA ATsirandančias DĖL SUTARTIES PAŽEIDIMO AR (ĮSKAITANT APLAUDIMĄ, KLAIDINGĄ PAAIŠKINIMĄ, BET KOKĮ GRIEŽTOS ĮSIPAREIGOJIMĄ ARBA PAREIGĄ) ARBA BET KOKIŲ ĮSTATYMUOSE NUMATYTŲ PAREIŲ PAŽEIDIMĄ, ARBA TEISIŲ TURĖTOJO GARANTIJOS ANULIAVIMO, ARBA BET KURIO IŠ PARTNERIŲ PAŽEIDIMAS, NET JEIGU TEISIŲ TURĖTOJAS ARBA BET KURIS PARTNERIS BUVO PERSPĖTAS APIE TOKIŲ NUOSTOLIŲ GALIMYBĘ.

JŪS SUTINKATE, KAD TUO ATVEJU, KAI TEISIŲ TURĖTOJAS IR (ARBA) JO PARTNERIAI YRA ATSAKINGI, TEISIŲ TURĖTOJO ATSAKOMYBĖ / ARBA JOS PARTNERIŲ ATSAKOMYBĖ BUS APRIBOTA PROGRAMINĖS ĮRANGOS

KAINOS APMOKĖJIMU. JOKIU BŪDU TEISIŲ TURĖTOJO ATSAKOMYBĖ IR (ARBA) JOS PARTNERIŲ ATSAKOMYBĖ NEGALI BŪTI DIDESNĖ TEISIŲ TURĖTOJUI ARBA JO PARTNERIUI NEI PROGRAMINĖS ĮRANGOS KAINA (JEI TAI GALI BŪTI TAIKOMA).

ŠIOJE SUTARTYJE NENUMATOMI ARBA NERIBOJAMI IEŠKINIAI DĖL MIRTIES IR ASMENS SUŽALOJIMO ATVEJO. ESANT BET KOKIAM ATSAKOMYBĖS APRIBOJIMUI, IŠIMČIAI AR APRIBOJIMUI, ŠIS SUSITARIMAS NEGALI BŪTI IŠSKIRTAS ARBA APRIBOTAS PAGAL GALIOJANČIUS ĮSTATYMUS, TUOMET TIK TOKS ATSAKOMYBĖS APRIBOJIMAS, IŠIMTIS AR APRIBOJIMAS NETAIKOMA JUMS, O JŪS IR TOLIAU PRIVALOTE LAIKYTIS VISŲ LIKUSIŲ ĮSIPAREIGOJIMŲ, IŠIMČIŲ IR APRIBOJIMŲ.

9. GNU ir kitos trečiųjų šalių licencijos

9.1. Programinė įranga gali apimti kai kurias programas, kurios yra licencijuotos (ar sublicencijuotos) pagal GNU "General Public License" (GPL) (GNU Bendroji viešoji licencija) ar kitas panašias laisvos programinės įrangos licencijas, kurios, be kitų teisių, leidžia vartotojui kopijuoti, keisti ir platinti kai kurias programas ar jų dalis ir turėti priėjimą prie šaltinio kodo ("Open Source Software" - "Atvirojo kodo programinė įranga"). Jei tokios licencijos reikalauja, kad bet kokiai programinei įrangai, kuri yra platinama vykdomuoju dvejetainiu formatu, turi būti vartotojams prieinamas šaltinio kodas, tai šaltinio kodas turi būti prieinamas siunčiant prašymą source@kaspersky.com, arba šaltinio kodas yra pateikiamas su Programine įranga. Jei kuri nors Atvirojo kodo Programinės įrangos licencija reikalauja, kad Teisių turėtojas suteiktų teises naudoti, kopijuoti arba keisti Atvirojo kodo Programinę įrangą, kuri yra platesnė nei teisės, suteiktos šioje Sutartyje, tada tokios teisės viršija teises ir apribojimus pateikiamus šioje Sutartyje.

10. Intelektinė nuosavybė

10.1. Jūs sutinkate, kad Programinė įranga ir Autoriaus teisių, sistemos, idėjos, veiklos metodai, dokumentacija ir kita informacija, esanti Programinėje įrangoje, yra intelektinė nuosavybė ir (arba) labai vertinga Teisių turėtojo arba jo partnerių komercinė paslaptis ir kad Teisių turėtojas ir jo partneriai, kai taikoma, yra saugomi pagal civilinę ir baudžiamąją teisę ir Autoriaus teisių įstatymą, prekybos paslapčių, prekių ženklų ir patentų reikalavimus Rusijos Federacijoje, Europos Sąjungoje ir Jungtinėse Amerikos Valstijose, taip pat kitose šalyse bei pagal tarptautinių sutarčių teises. Ši Sutartis nesuteikia Jums jokių teisių į intelektinę nuosavybę, įskaitant bet kokius Prekių ar Paslaugų ženklus, priklausančius Teisių turėtojui ir (arba) jo partneriams ("Prekių ženklai"). Prekių ženklus galite naudoti tik tam, kad būtų galima identifikuoti Programinės įrangos atspausdintus gaminius pagal priimtą Prekės ženklų praktiką, įskaitant savininko pavadinimo Prekės ženklo identifikavimą. Toks bet kokio Prekės ženklo naudojimas nesuteikia Jums jokių nuosavybės teisių į Prekės ženklus. Teisių turėtojas ir (arba) jo partneriai išlaiko visas teises į nuosavybės teisę ir interesus, susijusius su Programine įranga, įskaitant be apribojimų, bet kokius klaidų pataisymus, patobulinimus, atnaujinimus ar kitus pakeitimus, susijusius su Programine įranga, ar paties Teisių turėtojo arba bet kurios trečiosios šalies ir visų Teisių, patentų, komercinių paslapčių teises, prekių ženklus ir kitas intelektinės nuosavybės teises, nurodytas šiame dokumente. Jūsų žinioje esančios Programinės įrangos instaliacija ar naudojimas nesuteikia Jums jokių nuosavybės teisių į Programinės įrangos intelektinę nuosavybę ir Jūs neįsigysite jokių teisių į Programinę įrangą, išskyrus aiškiai nustatytas šioje Sutartyje. Visos

Programinė įrangos kopijos turi turėti tuos pačius firminius ženklus, kurie yra ir Programinėje įrangoje. Išskyrus atvejus, nurodytus šioje Sutartyje, ši Sutartis nesuteikia Jums jokių intelektualinės nuosavybės teisių į Programinę įrangą ir Jūs suprantate, kad licencija, kaip toliau apibrėžta šiame dokumente, suteikiama pagal šią Sutartį, tik suteikia Jums riboto naudojimo pagal šią Sutartį teisę. Teisių turėtojas pasilieka sau visas teises, kurios aiškiai nesuteiktos Jums pagal šią Sutartį.

10.2. Jūs sutinkate jokia būdu nekeisti Programinės įrangos. Jūs negalite pašalinti arba pakeisti autoriaus teisės apsaugos ženklų ar kitų nuosavybės teisės ženklų bet kokioje Programinės įrangos kopijoje.

11. Valdantysis įstatymas

11.1. Išskyrus 11.2 ir 11.3 punktuose numatytus atvejus, ši sutartis sudaryta remiantis ir jai taikomi šalies ar teritorijos, kurioje įsigijote Programinę įrangą, teisės aktai, neatsižvelgiant ir netaikant teisės aktų konfliktų principų.

a. Rusija. Jei Programinę įrangą įsigijote Rusijoje, galioja Rusijos Federacijos teisės aktai.

b. Jungtinės Valstijos, Puerto Rikas, Amerikos Samoa, Guamas ir JAV Mergelių salos. Jei Programinę įrangą įsigijote Jungtinėse Valstijose, Puerto Rike, Amerikos Samoa, Guame arba JAV Mergelių salose, taikomi JAV Masačusetso valstijos teisės aktai, su sąlyga, kad JAV valstijos, kurioje gyvenate, teisės aktai bus taikomi ieškiniams dėl valstijos taikomos vartotojų apsaugos, nesąžiningos konkurencijos ir pan. Jūs ir Teisų savininkas tiesiogiai atsisakote teisės į prisiekusiųjų teismą, kiek tik tai leidžia teisės aktai.

c. Kanada. Jei Programinę įrangą įsigijote Kanadoje, galioja Ontarijo provincijos teisės aktai.

d. Meksika. Jei Programinę įrangą įsigijote Meksikoje, galioja Meksikos Respublikos teisės aktai.

e. Europos Sąjunga (ES). Jei Programinę įrangą įsigijote Europos Sąjungos šalyje-narėje, galioja Anglijos teisės aktai.

f. Australija. Jei Programinę įrangą įsigijote Australijoje, galioja Valstijos ar teritorijos, kurioje įsigijote licenciją, teisės aktai.

g. Honkongo specialusis administracinis rajonas (SAR) ir Makao SAR. Jei Programinę įrangą įsigijote Honkongo SAR arba Makao SAR, galioja Honkongo SAR teisės aktai.

h. Taivanas. Jei Programinę įrangą įsigijote Taivane, galioja Taivano teisės aktai.

i. Japonija. Jei Programinę įrangą įsigijote Japonijoje, galioja Japonijos teisės aktai.

j. Bet kuri kita šalis ar teritorija. Jei įsigijote Programinę įrangą bet kurioje kitoje šalyje, taikomi pagrindiniai šalies, kurioje ją įsigijote, teisės aktai.

11.2. Nepaisant aukščiau nurodytų nuostatų, jei bet kurios šalies ar teritorijos, kurioje ši Sutartis yra įgyvendinama ar sudaroma, teisės aktai arba viešoji politika neleidžia taikyti čia nurodytų teisės aktų, bus taikomi tos šalies ar teritorijos teisės aktai, kiek to reikalauja įstatymas ar viešoji politika. Taip pat, jei esate individualus vartotojas, 11.1 punkto nuostatos neturės jokio poveikio teisės aktuose numatytoms teisėms savo šalyje imtis veiksmų remiantis tos šalies teisės aktais.

11.3. Šiai sutarčiai netaikoma Jungtinių Tautų konvencija dėl tarptautinio prekių pardavimo sutarčių, nes jos taikymas yra tiesiogiai atmetamas.

12. Laiko terminas ieškiniui pareikšti

12.1. Jokie veiksmai, nepriklausomai nuo formos, kylantys iš sandorių pagal šią Sutartį, negali būti pareiškiami bet kuriai šaliai praėjus vieneriems (1) metams nuo veiksmų priežastinio įvykio arba po to, kai jis buvo nustatytas, išskyrus tai, kad ieškiniai dėl intelektinės nuosavybės teisės pažeidimų gali būti pareikšti per ilgiausią galiojančiuose teisės aktuose numatytą laikotarpį.

13. Visa Sutartis; Atskyrimas; Atsisakymų nebuvimas

13.1. Ši Sutartis yra galutinis susitarimas tarp Jūsų ir Teisių turėtojo ir pakeičia visus kitus ankstesnius žodinius ir rašytinius susitarimus, pasiūlymus, pranešimus arba reklamą, susijusią su Programine įranga arba šios Sutarties dalyku. Jūs pripažįstate, kad perskaitėte šią Sutartį, ją supratote ir sutinkate būti jos saistomas. Jeigu kompetentingos jurisdikcijos teismas pripažįsta kurią nors šios Sutarties nuostatą ar jos dalį negaliojančia, niekine arba neįgyvendinama dėl kokių nors priežasčių, tokia nuostata bus aiškinama siauriau, kad ji taptų teisėta ir įgyvendinama, ir Sutartis išliks galioti visa apimtimi pagal teisę ir teisingumą, išlaikant jos pradinį tikslą, kiek tai yra įmanoma. Bet kurios šios Sutarties nuostatos arba sąlygos atsisakymas galioja tik tokiu atveju, jeigu jis įforminamas raštiškai ir pasirašomas Jūsų ir Teisių turėtojo įgalioto atstovo, su sąlyga, kad joks atsisakymas pasinaudoti teisėmis, susijusiomis su šios Sutarties bet kurios nuostatos pažeidimu, negali būti aiškinamas kaip atsisakymas pasinaudoti teisėmis, susijusiomis su bet kuriuo ankstesniu, esamu arba vėlesniu tokios nuostatos pažeidimu. Teisių turėtojui nepareikalavus įvykdyti kurią nors šios Sutarties nuostatą arba įgyvendinti kurią nors teisę arba priverstinai neįvykdžius kurios nors šios Sutarties nuostatos arba neįgyvendinus kurios nors teisės, tai nereikš tokios nuostatos arba teisės atsisakymo.

14. Teisių turėtojo kontaktinė informacija

Jei turite kokių nors klausimų dėl šios Sutarties arba jeigu Jūs norite kreiptis į Teisių turėtoją dėl kokios nors priežasties, prašome susisiekti su mūsų klientų aptarnavimo skyriumi adresu:

Kaspersky Lab ZAO, 10 build. 1, 1st Volokolamsky Proezd

Maskva, 123060

Rusijos Federacija

El. paštas: info@kaspersky.com

Interneto svetainė: www.kaspersky.com

(c) 2012 Kaspersky Lab ZAO. Visos teisės saugomos. Programinė įranga ir su ja pateikti dokumentai yra apsaugoti autoriaus teisėmis ir saugomi pagal autoriaus teisių įstatymus ir tarptautines autoriaus teisių sutartis, taip pat kitus intelektinės nuosavybės teisės aktus ir sutartis.